

## Wednesday

### Passage I

A Calm Day (Ennius - Scipio 1-4)

mundus caeli vastus constituit silentio  
et Neptunus saevus undis asperis pausam dedit  
sol equis iter repressit ungulis volantibus  
consistere amnes perennes, arbores vento vacat ...

mundus = world/ firmanent ; caeli = sky/heaven; constituit = stood still; saevus = Savage  
undis = waves; asperis = harsh; iter = journey; unguis = hooves;  
volantibus = flying; amnes = streams; vento = wind

### Passage II

Panels :



I. ... ubi Haroldus sacramentum fecit Willelmo Duci; hic Haroldus reversus est ad Anglicam Terram



II.     hic portatur corpus Edwardi regis ad ecclesiam s[an]c[t]i Petri Ap[osto]li

hic Edwardus Rex in lecto alloquit[ur] fideles  
et hic defunctus est hic dederunt Haraldo corona[m] Regis



III. hic residet Harold Rex Anglorum Stigant Archiep[iscopu]s  
isti mirant[ur] stella[m]



IV. hic navis Anglicana venit in terram Willelmi Ducis



V. hic Willelm Dux in magno navigio mare transivit



VI. ad Hestenga Castra ; hic nuntiatum est Willelmo de Harold[o]; hic domus incenditur



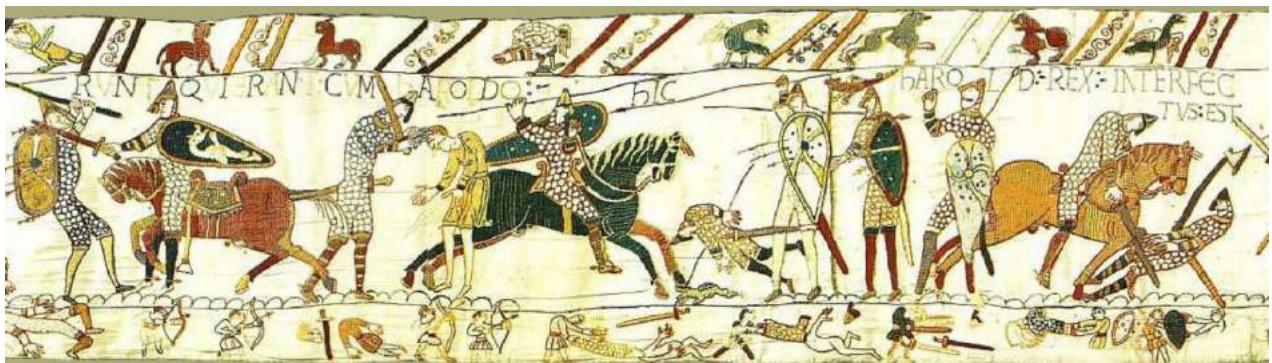
VII. hic milites exierunt de Hestenga et venerunt ad pr[o]elium contra Harold(um)



VIII. hic ceciderunt simul Angli et Franci in pr[o]jelio



IX. confortat pueros hic est Willelm Dux hic Franci pugnant et cecide-



X. -runt qui erant cum Haraldo hic Harold Rex interfectus est



XI. et fuga verterunt Angli



**Thursday**

### **Some Mixed Readings**

#### **I. The Limbs and the Stomach (Fables of Aesop – Abridged)**

membra quondam dicebant ventri:

“nosne te semper ministerio nostro alemus, dum tu summo otio frueris? non faciemus.”

dum igitur ventri cibum subducunt, corpus debilitatur, et membra sero invidiae sua*e* paenituit.

membra =limbs; quondam = one day; alemus = feed; dum = while; frueris = enjoy;

otio = leisure; faciemus = will do; cibum = food; sero = two late; paenituit = regretted.

#### **II. The Sins of Humanity (Fables of Aesop – Abridged)**

peras imposuit Jupiter nobis duas:

propriis repletam vitiis post tergum dedit,  
alienis ante pectus suspendit gravem.

hac re videre nostra mala non possumus;

alii simul delinquent, censores sumus.

peras = wallets; propriis = our own; vitiis = sins; tergum = back;

alienis = other people's; pectus = chest;

mala = wicked deeds; alii = other people

**Friday**

### **I. Some Extracts from the Vulgate**

*Vulgate John 18.38* : et cum hoc dixisset iterum exivit ad Iudeos et dicit eis “ego nullam invenio in eo causam. vultis ergo dimittam vobis regem Iudeorum?” [40] clamaverunt rursum omnes dicentes non hunc sed Barabban. erat autem Barabbas latro.

*Vulgate John 19.19* : scripsit autem et titulum Pilatus et posuit super crucem. erat autem scriptum “Iesus Nazarenus rex Iudeorum

hunc ergo titulum multi legerunt Iudeorum quia prope civitatem erat locus ubi crucifixus est Iesus et erat scriptum hebraice graece et latine ... et stabat populus expectans et deridebant illum principes cum eis dicentes “alios salvos fecit; se salvum faciat si hic est Christus Dei electus” ... illi autem spongiam plenam aceto hysopo circumponentes obtulerunt ori eius.

## II. Sundry Graffiti

### Electioneering :

M. Casellum aed. M. Samellium Modestum aed.  
Pyramus olympionica  
calvos rog[avit] o.v.f. (= oro vos faciatis)

Q. Postumium M. Cerrinium aed. o.v.c Euxinus rogat  
nec sine Iusto. scr[ipsit] Hinnulus

### Insult :

Tu mortuus es Tu nugas es

### Affaire de Coeur

V(otum) s(cripsi)v(s) T(unc) X(ter) o(ste)r(um) s(m)mt(c)o(n)i(n)u(s) /> N(i)ll(u)s  
N(ominis) H(iridem) d(u)m n(y)st(u) q(y)d(u)m i(l)l(y)m  
N(o)n c(y)rst(s) ad ille ro(g)a(t) i(l)l(o)(m)i s(a)l(u)t v(a)  
s(c)ribut p(a)iv(a)lis v(a)lu

Successus textor amat Coponiaes ancilla(m,)  
nomine Hiridem, quae quidem illum  
non curat; sed ille rogat, illa comiseretur.  
Scribit rivalis, vale.

The Roman handwritten alphabet :

A= 

B= 

C= 

D= 

E= 

F= 

G= 

H= 

I= 

K= 

L= 

M= 

N= 

O= 

P= 

Q= 

R= 

S= 

T= 

U= 

X= 

### III. Sundry Quotes

- i. Rumor volat.
- ii. Homo sum.
- iii. Festina lente.
- iv. Philosophia est ars vitae.
- v. Nulla avaritia sine poena est.
- vi. Pauci viri sapientiae student.
- vii. Pecunia avarum irritat, non satiat.
- viii. Secrete amicos admone, lauda clam.
- ix. Fortuna est caeca.
- x. Errare est humanum.
- xi. Infinitus est numerus stultorum.
- xii. Culpa est mea.
- xiii. Semper gloria et fama tua manebunt
- xiv. Sine deo animus non potest bonus esse.
- xv. Otium sine litteris mors est.

